

ARIA
AIR



PLUS

Possibile uscita fumi superiore

Mod. 7-10-10C-12-12C

Possible upper smoke outlet

Possibilité sortie de fumée supérieure

Möglich oberer Rauchauslass

Posibilidad de salida de humos superior

Possibilidade de saída de fumaça superior

Braciere e camera di combustione in acciaio

Mod. 12-12C

Steel brazier and combustion chamber

Brasier et chambre de combustion en acier

Stahl Kohlenbecken und Brennkammer

Brasero y cámara de combustión de acero

Braseiro e câmara de combustão de aço

Braciere e camera di combustione in ghisa

Mod. 14-14C-16-16C

Cast iron brazier and combustion chamber

Brasier et chambre de combustion en fonte

Kohlenbecken und Brennkammer aus Gusseisen

Brasero y cámara de combustión de hierro fundido

Braseiro e câmara de combustão de ferro fundido



Mod. 7-10



Solo Italia / Italy only

CAYENNE ZCY

	Kg	L / W	P / W	H
Mod. 7	73	440	450	870
Mod. 10 - 10C	79	440	450	960
Mod. 12 - 12C	85	470	480	1015
Mod. 14 - 14C	140	495	530	1020
Mod. 16 - 16C	140	495	530	1080



Optional

Display LCD Mod. 10C / 12 / 12C

Telecomando / Remote control / Télécommande
Fernsteuerung / Control remoto / Controle remoto

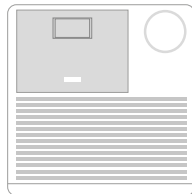
Mod. 10C / 12C
1 canalizzazione / 1 duction / 1 canalisation
1 Kanalisierung / 1 canalización / 1 canalização

Mod. 10C / 12C
Motore per la canalizzazione / Motor for duction
Moteur de canalisation / Kanalisierung Motor / Motor de canalización
Motor de canalização

Motore ventilazione frontale / Front ventilation motor
Moteur de ventilation frontal / Motor für die Frontbelüftung
Motor de ventilación frontal / Motor de ventilação frontal



Top Mod. 7-10-10C



Top Mod. 12-12C



MAX - MIN		Mod. 7 160 m³	Mod. 10 200 m³	Mod. 10C 200 m³	Mod. 12 300 m³	Mod. 12C 300 m³
Potenza globale / Heat input / Puissance thermique totale Thermische Gesamtleistung / Potencia global / Potência global	kW	6,9 - 3,3	9,7 - 3,3	9,7 - 3,3	12,3 - 5,2	12,3 - 5,2
Potenza nominale / Nominal heat output / Puissance nominale Thermische Nennleistung / Potencia nominal / Potência nominal	kW	6,3 - 3	8,7 - 3	8,7 - 3	11,1 - 4,2	11,1 - 4,2
Consumo orario pellet / Pellet hourly consumption Consommation horaire de granulés / Pelletverbrauch pro Stunde Consumo horario de pellets / Consumo de pellet por hora	Kg - h	1,4 - 0,7	2 - 0,7	2 - 0,7	2,5 - 0,6	2,5 - 0,6
Efficienza / Efficiency / Rendement à / Ausbeute / Eficiencia / Eficiência	%	91,4 - 91,3	91,3 - 89,5	91,3 - 89,5	93,5 - 90,2	93,5 - 90,2
Diametro uscita fumi / Smoke outlet tube / Sortie diamètre fumée Durchmesser Rauchabzug / Conducto de descarga de humos / Saída de fumos	Ø mm	80	80	80	80	80
Capacità serbatoio pellet / Tank capacity / Capacité réservoir granulés Fassungsvermögen Pelletbehälter / Capacidad del depósito de pellets Capacidade do reservatório de pellet	kg	10	10	10	20	20
Autonomia / Autonomy / Autonomie / Autonomie / Autonomía / Autonomia	h	14 - 7	14 - 5	14 - 5	26,5 - 6,5	26,5 - 6,5
Potenza elettrica di esercizio / Nominal power input / Puissance absorbée nominale / Nennleistung / Energia eléctrica para ejercer / Entrada de potência nominal	W	300 - 90	300 - 115	300 - 115	300 - 290	300 - 290

ECODESIGN2022

A+



B C S

Bianco / White / Blanc
Weiß / Blanco / Branco

Bordeaux
Burdeos

Grigio / Grey / Gris
Grau / Gris / Cinza



Wi-Fi Optional



Display LCD



Telecomando / Remote control / Télécommande
Fernsteuerung / Control remoto / Controle remoto



Resistenza in ceramica
Ceramic resistance / Résistance en céramique
Keramik-Zündkerze / Resistencia de cerámica
Resistência de cerâmica



Mod. 14C / 16C
2 canalizzazioni / 2 ductions / 2 canalisations / 2 Kanalisierungen
2 canalizaciones / 2 canalizações



Mod. 14C / 16C
2 ventilatori indipendenti per la canalizzazione / 2 independent fans
for duction / 2 ventilateurs indépendants pour canalisation
2 unabhängige Lüfter zum Kanalisierungs / 2 ventiladores independientes
para canalización / 2 ventiladores independentes para canalização



Motore ventilazione frontale / Front ventilation motor
Moteur de ventilation frontal / Motor für die Frontbelüftung
Motor de ventilación frontal / Motor de ventilação frontal



Dispositivo brevett. antiesplosione / Patented anti-explosion device
Dispositif breveté anti-explosion / Patentierte Explosionsschutzvorrichtung
Dispositivo antiexplosión patentado / Dispositivo anti-explosão patenteado



MAX - MIN		Mod. 14 330 m³	Mod. 14C 350 m³	Mod. 16 380 m³	Mod. 16C 400 m³
Potenza globale / Heat input / Puissance thermique totale Thermische Gesamtleistung / Potencia global / Potência global	kW	13,2 - 3,8	13,2 - 3,8	16,3 - 3,4	16,3 - 3,4
Potenza nominale / Nominal heat output / Puissance nominale Thermische Nennleistung / Potencia nominal / Potência nominal	kW	12,5 - 3,7	12,5 - 3,7	15,2 - 3,7	15,2 - 3,7
Consumo orario pellet / Pellet hourly consumption Consommation horaire de granulés / Pelletverbrauch pro Stunde Consumo horario de pellets / Consumo de pellet por hora	Kg - h	2,7 - 0,8	2,7 - 0,8	3,34 - 0,8	3,34 - 0,8
Efficienza / Efficiency / Rendement à / Ausbeute / Eficiencia / Eficiência	%	98 - 94,76	98 - 94,76	98 - 93,48	98 - 93,48
Diametro uscita fumi / Smoke outlet tube / Sortie diamètre fumée Durchmesser Rauchabzug / Conducto de descarga de humos / Saída de fumos	Ø mm	80	80	80	80
Capacità serbatoio pellet / Tank capacity / Capacité réservoir granulés Fassungsvermögen Pelletbehälter / Capacidad del depósito de pellets Capacidade do reservatório de pellet	kg	23	23	23	23
Autonomia / Autonomy / Autonomie / Autonomie / Autonomía / Autonomia	h	29 - 8	29 - 8	29 - 7	29 - 7
Potenza elettrica di esercizio / Nominal power input / Puissance absorbée nominale / Nennleistung / Energía eléctrica para ejercer / Entrada de potência nominal	W	300 - 189	300 - 189	300 - 192	300 - 192

ECODESIGN2022

A+



B

C

S

Bianco / White / Blanc
Weiß / Blanco / Branco

Bordeaux
Bordeaux

Grigio / Grey / Gris
Grau / Gris / Cinza